EL QUILMERO

PERIODICO BI-SEMANAL, DE INTERESES LOCALES, AGRICULTORES E INDUSTRIALES

Año XII — REDACCION ANÓNIMA — Número 1204

SUSCRICION ADELANTADA

Suscricion mensual 62 centavos oro
Se remite á la direccion que se pida
EN LA CAPITAL, CAMPAÑA Y REPÚBLICA
Prévio abono de trimestres adelantados

Número suelto 8 centavos

Los AVISOS, SOLICITADAS y otras publicaciones, se reciben hasta las 3 de la tarde, y SE PAGAN ADELANTADAS

Toda publicacion de interés público, y los avisos de personas indijentes, se insertarán GRATIS

ADMINISTRACION, Calle General Mitre Nº 55
Director-Pedro Gimenez

MIGUEL SANCET
COMISIONISTA
EN COMPRA-VENTA DE TERRENOS
Calle 5 número 486
(entre 51 y 53)
LA PLATA

BOLLINI, MURO Y Ca.
CASA DE REMATES
COMISIONES Y CONSIGNACIONES
En LA PLATA
Avenida Independencia
Frente al Banco de la Provincia
83—BOLIVAR—85
BUENOS AIRES

RAMON ROMERO
Constructor de Empedrados
Ofrece sus servicios á las personas que tengan que hacer constuir Empedrados, Adoquinados, Macadam; garantiendo los tabajos en lo sólido de la clase.
Dirijirse calle BELGRANO 121
BARRACAS AL SUD

EL QUILMERO

DOMINGO 19 DE JUNIO DE 1887

PROPIEDAD DE LA IGLESIA

Los defensores de todas las malas causas en la localidad, pretenden refutar nuestras opiniones manifestadas contra la pretendida reclamacion del cura, oponiéndose á la donacion del terreno para Hospital é invocando mejor derecho á nombre de la iglesia.

Pero en la fiebre del despecho que les causa su propia impotencia ante el desprecio de la opinion pública, apelan á argumentos que no son tales, quedándose muy *horondo*, cual el petulante que con una *parábola* cierra la boca de los ignorantes por mas que él sea quien menos la entiende.

Vea el Código Civil, dicen.

Vaya un argumento!

Así no se ilustran las cuestiones, ni discuten las gentes cultas.

¿Y sabrá el defensor de malas causas lo que dice el Código Civil que cita?

Si lo sabe debe enseñar á los ignorantes, para defender con éxito la causa del cura; y si no lo sabe debe evitar el ridículo de pretender rebatir con citas que ignora.

Todo esto no probaria mas que la falta de apoyo del cura, si la defensa como los ataques del órgano de los empleados debieran tomarse á lo sério.

Pero no necesita la señora *Iglesia* de la ayuda de ese impreso para probar que tiene perdida su causa

Se dice que la comision de solares donó á la iglesia la manzana de terreno en cuestion.

Puede ser cierto; pero eso no perfeciona el título impersonal que ha caducado de hecho en mérito de las consideracianes siguientes.

A parte de que no puede adquirir quien carece de personeria para enajenar, y en este caso se encuentra la iglesia, se debe recordar que las donaciones de solares eran condicionales, y no se perfeccionaba el título de propiedad del donado sinó mediante haber cumplido las condiciones de poblacion exijidas.

¿Cumplió con esa condicion en los cuatro solares que forman esa manzana la señora *iglesia?*

Nunca.

Se cambió á ella el enterratorio de cadáveres que era en la manzana de la casa municipal, escuelas é iglesia.

¿Se pretenderá que el enterrar los muertos allí importara el cumplimiento de la condiciones de poblar ese terreno?

No creemos que llegue á ese estremo la obcecacion.

La iglesia no pudo revalidar el boleto de donacion, porque era requisito indispensable para que el Gobierno diera título de propiedad que perfeccionara el *boleto provisorio primitivo*, probar que se habia cumplido la condicion de poblacion exijida.

No revalidado ese título, y abandonado el terreno á pretesto de ser propiedad de la iglesia que es lo mismo decir de *manos muertas*, la Municipalidad ha debido declararlo de propiedad pública.

Esto se hace con el particular que tiene personeria legal, y con mayor razon ha debido hacerse con la iglesia, por ser una entidad imajinaria que no puede adquirir bienes.

Creemos que sea verdad lo de la donacion de esa manzana de terreno hecha á la *iglesía* por la comision de solares; pero sostenemos que ella es perfectamente nula.

Y dejándose de citas que no entienden, y que tampoco no tienen objeto en este caso, miren el asunto en las solas faces que presenta:

Las donaciones de solares solo podian concederse á peticion de partes, y la *iglesia* no puede serlo en ningun caso, porque es una *entidad imajinaria* que carece de personeria para adquirir ni enajenar.

En este caso pues la donacion seria nula.

La propiedad de los solares donados solo podia perfeccionarse por la poblacion de ellos; y la iglesia no cumplió ni pudo cumplir esa condicion, porque no dispone de medios para ello, desde que cuanta plata entra en el *mercado de la fé*, la consume la *cera* segun los señores curas.

La revalidacion del título de propiedad no pudo hacerla efectiva ante el Gobierno, porque no cumplió con la condicion de poblacion ni tenia personeria para aceptar ese título.

Las consideraciones citadas son mas que suficientes para probar que la iglesia carece de derecho para oponerse á la donacion de la manzana de terreno para edificar el Hospital de caridad, y que el Concejo Deliberante debe desechar el reclamo del cura, llevando á efecto la concesion otorgada y escriturando el terreno.

La iglesia tiene en Quilmes lo que necesita: un edificio donde exhibir sus santos de palo y administrar los sacramentos mediante el cobro del arancel eclеriástico que impone contribucion por no quedarse *judío* ó sea sin bautizar, por no vivir en concubinato ó sea sin casarse, y hasta por hacerse sepultar despues de muerto!

¿No les basta á los señores curas que el pueblo les establezca y sostenga la iglesia que ellos convierten en *Mercado de la fé* donde esplotan los bolsillos de ese mismo pueblo?

Déjese el cura de Quilmos de pretender poner obstáculos á la edificacion de la casa para el Hospital de caridad, que bastante egoista se ha mostrado ya con su actitud indiferente y pobre cuando el vecindario de la localidad no omitia esfuerzos para llevar á la práctica su fundacion.

Aun suponiendo que el terreno en cuestion fuera de la iglesia, él, que se presenta invocando su representacion, debió evitar que se lo enajenen por el derecho, ofreciéndolo para que se destine al objeto.

Así al menos habria practicado un acto menos egoista aunque se sirviera de lo que no podia sostener como de la iglesia por carecer de fundamento su derecho invocado.

Pero pretendiendo reclamar ese terreno ha dado un paso imprudente que robustece el concepto de egoista ante la caridad en que lo tiene el vecindario, y no lo librará de la declaracion de nulidad de la propiedad de la iglesia que invoca.

SECCION ESPECIAL

REJISTRO DE VECINDAD

PARTIDO DE QUILMES

POBLACION URBANA

Continuacion

Santiago Marini 43 años, soltero, italia, jornalero, si sabe leer

Juan Casterá 42 id viudo francia chacarero id

Francisco Arrieto 30 id casado españa lechero no sabe leer

Graciana L. de Arrieto 20 id id argentina si sabe leer

Jose Elisiri 55 id soltero españa jornalero no sabe leer

Felipe Laguarda 15 id argentino si sabe leer

Bautista Iribarren 23 id soltero españa lechero no sabe leer

Jorge Strube 66 id casado aleman carpintero si sabe ler

Ana M. de Strube 65 id id id id

Jacobo C. de Strube 24 id soltero argentino no sabe leer

Luisa S. de Bick 29 id viuda id si sabe leer

Alberto Bick 8 id id va á la Escuela

Pablo Bick 5 id id

Guillermo Mairt 35 id soltero aleman jornalero si sabe leer

Ramon Corrales 30 id casado españa id id

Maria C. de Corrales 18 id id argentina no sabe leer

Ramon Corrales 4 meses id

Alfredo Canton 43 id casado italia sastre si sabe leer

Juan Urricariet 49 id viudo francia propietario id

Juana Urricariet 21 id soltera argentina id

Mariana Urricariet 17 id id id

Francisca Urricariet 16 id id id

Martin Urricariet 15 id id id

Josefa Urricariet 13 id id id

Pedro Urricariet 11 id id id

Miguel Urricariet 9 id id

Anita Urricariet 8 id id

Joaquin Urricariet 6 id id

Juan Urricariet 50 id soltero francia jornalero no sabe leer

Pedro César 23 id id españa id si sabe leer

Antonio Urrutia 29 id id id id

Juan Mora 22 id id francia id

Agustin Murialdo 51 id casado italia propietario no sabe leer

Margarita Murialdo 52 id id id id

Pedro Murialdo 16 id argentino jornalero id

Mariana Murialdo 14 id id id

Luis Murialdo 8 id id

Emilia Murialdo 20 id casada id si sabe leer

Martin Abruco 27 id id españa no sabe leer

Felipe Urrutia 32 id id francia tambero si sabe leer

Juana O. de Urrutia 29 id id argentina id

Guillermo Urrutia 6 id id

Miguel Cheverri 22 id soltero españa jornalero si sabe leer

Pedro Hamares 19 id id id id id

Socorro C. de Echagüe 65 id viuda argentina id

Eusebia Echagüe 26 id soltera id id

Albana Echagüe 24 id id id

Alisia Bárton 12 id id id

Angel Ferreti 7 id id

Mariana Ferreti 6 id italia

Domingo Lucchelli 39 id casado id albañil no sabe leer

Victoria Girotti 37 id id id id

Faustina Lucchelli 14 id argentina si sabe leer

Eduarda Lucchelli 10 id id id

Antonia Lucchelli 7 id id

Alfredo Lucchelli 3 id id

Angel Lucchelli 2 id id

Bartolo Escobar 31 id casado id cochero si sabe leer

Maria Hasperú 25 id id id id

Graciana Escobar 6 id id

Sara Escobar 2 meses id

Juan Cuitiño 43 id soltero id si sabe leer

Francisco Casamayor 18 id id id cochero id

Juan Placeti 24 id id id id

Dominga Bisut 50 id vinda francia no sabe leer

Bernardo Pecoch 60 id soltero id sirviente id

Francisco L. Casares 64 id casado argentino rentista si sabe leer

Isabel M. Casares 55 id id id id

Enrique Casares 27 id soltero id comerciante id

Agustina Casares 32 id id id id

Elena Casares 30 i l id id id

Sofia Casares 29 id id id id

Cármen Casares 19 id id id id

Elisa Casares 18 id id id id

Juan Carlos Casares 17 id id id id

Manuel Casares 15 id id id

Carlota Acevedo 24 id id id id

Agustin Casares 18 id id estudiante id

Maria Ken 18 id id inglesa doméstica id

Sara Ken 16 id id id id id

José Lauro Gramajo 18 id id id

Mercedes Rojas 27 id id id id

Constan Mones Ruiz 25 id id id empleado id

Aurelia R. de Mones Ruiz 40 id viuda id id

José Figari 15 id italia peon id

Juan Mossini 25 id casado id id id

Ernesto Corbeto 26 id id id id

Ana Murialdo 22 id id argentina id

Margarita Murialdo 11 id id id

Margarita V. Corbeto 8 dias id

Manuel Sar 47 años casado españa pescador si sabe leer

Jesús Campero 66 id id argentino rentista id

Cármen F. de Campero 40 id id id id

Maria L. Campero 23 id id id id

Elena Campero 21 id id id id

Justo Campero 19 id id id

Julia Campero 18 id id id

Martin Campero 12 id id id

Modesta Campero 15 id id id

Magdalena Campero 13 id id id

Jesús Campero 12 id id id

Amelia Campero 8 id id id

José Combeto 36 id id italia id

Rosa Traverso 37 id casada id id

Eloisa Gomez 38 id id argentina no sabe leer

Wencelada Bernal 50 id viuda id si sabe leer

Brigída Meals 17 id id id

Anselmo Martinez 25 id soltero id jornalero no sabe leer

Luciano Goñi 15 id id id

Pedro Gallardo 37 id casado id empleado si sabe leer

Amelia L. de Gallardo 37 id id id id

Amelia Gallardo 17 id id id

Calista Delatorre 60 id viuda españa id

Edelmira Delatorre 26 id soltera argentina id

Lola Delatorre 20 id id id id

Carlos Gallardo 10 id id id

Maria Aquiles 38 id casada italia doméstica no sabe leer

Adela M. de Escobar 45 id viuda argentina si sabe leer

Blas Escobar 23 id soltero id industrial id

Maria Escobar 19 id id id id

Isaac Escobar 20 id id id industrial id

Eduardo Escobar 17 id id id

Roman Escobar 15 id id id

Adelaida Escobar 12 id id id

Aurelio Escobar 11 id id id

Narciso Escobar 9 id id

José Murinigo 25 id soltero id albañil id

Zenon Larralde 25 id casado oriental id

Maria A. Larralde 24 id id argentina id

Francisco Perichon 34 id id oriental empleado id

Cándída C. de Perichon 26 id id id id

Sara Perichon 1 1|2 id argentina

Leopolda Gonzalez 20 id soltera oriental no sabe leer

Baldomera Durañona 60 id id argentina si sabe leer

Alberto Urrut 29 id casado id id

Julia V. de Urrut 20 id id id id

Maria Costa 20 id soltera id id

Julia Gomez 24 id id id id

Fermina Rodriguez 28 id id id id

Mariana Puchulo 47 id viuda españa id

Petrona Puchulo 15 id argentina id

José M. Paez 34 id casado id comerciante id

Evarista B. Paez 27 id id id id

Hipólita Paez 6 id id

José Paez 3 id id

Luciano Paez 9 meses id

Albaro Istueta 40 años casado francia comerciante si sabe leer

Ana C. de Istueta 39 id id oriental id

Antonia I. de Leiguarda 19 id id argentina id

Alonso Leiguarda 31 id id españa médico id

Alvaro Istueta 14 id argentino id

Nieves Istueta 11 id id id

Alberto Istueta 9 id id id

MÁQUINAS DE COSER

GENERAL MITRE 98 Y 100

BARRACAS AL SUD

Este establecimiento es un verdadero tesoro de economías para el respetable público de Barracas al Sud y Norte, pues su dueño es un operario que cuenta con 25 años de oficio y práctica. Se ocupa de composturas en general, máquinas de coser, escopetas y fusiles de caza, pistolas y revólvers, cajas de música etc.

Toda compostura que salga de este establecimiento será garantida por escrito.

FRANCISCO MATTOS

Ana Istueta 8 id id

Jose M. Istueta 5 id id

Carlos Istueta 4 id id

Julio Istueta 8 meses id

Claudio Leiguarda 2 id id

Graciana M 48 años soltera francia sirvienta no sabe leer

Augusto Placeti 28 id id id si sabe leer

José A. Lopez 36 id casado argentino escribano id

Rita F. de Lopez 23 id id oriental id

Pelegrina D. de Faggiano 56 id id id no sabe leer

Ramon A. Faggiano 18 id argentino empleado si sabe leer

Angela Valeri 17 id id id

Aurora Guzman 15 id id id

Maria Rivero 12 id id no sabe leer

Ramon Gutierrez 68 id soltero españa jardinero si sabe leer

Rita A. Lopez 6 id argentina va á la Escuela

Jose Lopez 4 id id

Augusto César 1 id id

Rita Lopez 15 id id no sabe leer

Pascual Campodonico 20 id soltero italia si sabe leer

Jose Jarozt 21 id id aleman id

Eduardo Lopez 8 id argentino

Serafin Zarini 47 id casado italia jardinero si sabe leer

Juan I. Azubia 53 id casado id zapatero id

Martina Balestina 46 id id id id

Juana Azubia 17 id id id

Maria Azubia 16 id id id

Josefa Azubia 13 id id id

Elena Cruz 23 id soltera id sirvienta id

Federica D. de Quijarro 33 id casada chilena id

José A. Quijarro 19 id soltero peruano estudiante id

Rosenda A. Quijarro 13 id id boliviana va á la Escuela

Federico Quijarro 11 id chileno id

Guillermo Quijarro 8 id id

Amelia Quijarro 6 id argentina

Antonio Quijarro 5 id id

Lastenia Quijarro 2 id id

Silvia Luna 32 id soltera id mucama si sabe leer

Julio Martin 22 id id zuizo cocinero id

Antonio Labourdette 24 id id frances cochero id

Alejandro Bruni 42 id casado italia quintero id

Continuará

CORRESPONDENCIA

Barracas

Amigo Director:

Lo mas notable que hemos tenido en Barracas ha sido el estiércol del Inspector.

Qué humo despedia aquello!

Si parecia que se incendiaban las casas del Banco, de ese empleado y del Intendente.

Y esto que no creo lo que dicen malas lenguas que el estiércol que me ocupa es el de las béstias de la Policia.

El *horrible espectáculo* permaneció en la calle Mitre frente á la puerta de la casa del Inspector desde el miércoles hasta el viernes que se acabó de entrar.

Daba terror ver el humo que se levantaba lo que movian el estiércol del Inspector, lo que prueba que guardaba mucho calor interior.

Los carros que este empleado permite guardar en la calle El Plata continúan allí como si tal cosa.

En esto debe haber una de dos: ó el Inspector es socio del carrero que usa esa calle como si fuera su corralon, ó ha tomado á lo sério mis bromas y se ha creido dueño de las vías públicas.

Lo del estiércol lo hace sospechar.

Con los chanchos sucede otro escándalo que choca con razon al vecindario.

Se permite tenerlos en la calle Mitre 216, y en un chiquero lindero con la caballeriza de la Policia.

Se asegura que esos dos chanchos son del Inspector, y el hecho de no sacarlos y burlarse de los repetidos reclamos de la prensa local autoriza esta version.

Se susurra que algunos vecinos van á solicitar de él permiso para tener chanchos en sus casas.

¿Con qué derecho negará ese permiso?

¿Quién es él para tenerlos ni hacer lo que es prohibido á los demás vecinos?

Como ya estas cosas pasan de *castaño oscuro*, conviene observarle al Intendente que ese empleado no le hace representar un papel muy airoso que digamos.

Saque sus chanchos, señor Inspector.

No guarde sus carros en la calle El Plata.

No haga uso de la calle Mitre para depositar su estiércol, apestando al vecindario, como ha sucedido del miércoles al viernes de la semana terminada.

Si hace esto; si demuestra por el público el respecto á que le falta con sus procederes, cesarán los motivos para atacarlo.

Si no lo hace, vamos adelante; y qué el Intendente soporte lo que le toque por sus tolerancias.

El Alcalde del Cuartel 1° dá sus audiencias en el local de la Intendencia Municipal.

El 30 de este mes vencen los plazos para el pago de los impuestos de Contribucion Directa y Patentes fiscales.

Conviene recordárselo al vecindario, porque el Avaluador se porta demasiado parco en avisarlo, quizá por olvido, ó quizá por aprovechar las multas en que caigan los contribuyentes.

La Escuela N°. 2 ha sido clausurada á causa de haber sido atacada de viruela una niña hija de la Preceptora y no ser posible trasportarla de allí.

Esto se ha hecho por órden del médico.

Y acabé.

VERITAS

LITERATURA

RIMAS

Cuando entre la sombra oscura
Perdida una voz murmura
Turbando su triste calma,
Si en el fondo de mi alma
La oigo dulce resonar;
Dime: ¿Es que el viento en sus giros
Se queja, ó que tus suspiros
Me hablan de amor al pasar?
Cuando el sol en mi ventana
Rojo brilla á la mañana,
Y mi amor tu sombra evoca,
Si en mi boca de otra boca
Sentir creo la impresion:
Dime: ¿es que ciego deliro,
O que un beso en un suspiro
Me envia tu corazon?
Si en el luminoso dia,
Y en la alta noche sombría;
Si en todo cuanto rodea
Al alma que te desea
Te creo sentir y ver;
Dime: ¿es que toco y respiro
Soñando, ó que en un suspiro
Me das tu aliento á beber?

GUSTAVO A. BECQUER

NOTICIAS

Que cese el abuso!

No se quejará el Gefe de la Estacion Quilmes de que este periódico le ha tratado con suma moderacion al ocuparse de la práctica grosera de situar los trenes fuera de la plata-forma para subir los pasajeros.

Pero ya está agotada la paciencia, y declaramos á nombre del vecindario y de las señoras, criaturas y ancianos especialmente, que Mr. Weber hace mal en no evitar que los pasajeros tengan que subir á un metro de altura cuando se sitúan los trenes fuera de la plata-farma.

¿Porqué no los hace situar en esta aunque sea sacrificando uno ó dos minutos del horario que facilmente se ganan en el viaje?

¿No es razonable esta indicacion lo mismo que el reclamo que venimos repitiendo desde tanto tiempo?

¿Cree el gefe que las señoras ó ancianos están obligados á ser tan ágiles como él para trepar al tren en la posicion que lo hace colocar fuera de la plata-forma?

No quisieramos tener que pensar que este señor gefe mira con desprecio estas observaciones, pues seria el caso de probarle que estaba en error.

Que no se repita, Mr. Weber, la colocacion de los trenes fuera de la plata-forma, para subir ó bajar los pasajeres, porque esto es altamente grosero y el vecindario se verá obligado á arbitrar medidas sérias para evitarlo.

Poblacion urbana

Hoy termina la publicacion de la poblacion urbana de Quilmes, la que pasa del número de tres mil habitantes que es el que establece la ley orgánica para que el Intendente Municipal sea electivo.

Tenemos pues que anticipar al vecindario la buena noticia de que el año venidero elejirá su Intendente.

Publicacion importante

Interesa á los padres y madres de familias lo mismo que á los maestros de Escuelas la publicacion que se ha emprendido por la tipografia de Buffet y Bosch, titulada LA FUERZA.

Es una revista de Gimnasia y de sus aplicaciones á la hijiene, la moral y las buenas costumbres.

Recomendamos á la atencion del público esta interesante Revista.

Panteléfono

Es cada dia mas evidente la necesidad de que se traslade á la Comisaria de Policia el aparato del Panteléfono que existe en la Intendencia Municipal.

Nos informan que no se le permite al Comisario servirse de él, y esta circunstancia hace mas palpable la necesidad de que sea trasladado.

En la Intendencia no presta servicio público alguno, y es en la Comisaria de Policia donde puede prestarlo para los casos de robos ó desórdenes que puedan ocurrir.

Estando el aparato del Panteléfono en la Comisaria, los vecinos que pueden costearlo lo harian colocar en sus casas para estar en contacto con la Policia por lo que pudiera suceder en cualquier momento.

En todos los pueblos de la campaña donde hay Panteléfono, el aparato de las autoridades está en la Comisaria de Policia porque es allí donde presta verdaderos servicios.

Sesion

Hoy celebrará sesion el Concejo Deliberante Municipal para ocuparse de los varios asuntos pendientes que tiene en carpetas.

Sobre una renuncia

A EL QUILMERO no le preocupa que el periódico de los empleados trate de desmentir sus noticias aplicándole el término *miente* que le es tan usual á aquel como otros no mas cultos.

Pero si bien los desmentidos del empleómano no le preocupan, haciéndole el mismo efecto que le harian sus elojios, el respeto que nos merece el vecindario quilmeño nos impulsa á manifestar que nos ratificamos en la noticia de la renuncia de un Concejal que dimos en el número anterior.

Es el Sr. D. Cornelio Ballesteros el que ha elevado su renuncia del cargo de Concejal, y estamos autorizados para anunciar que no le será aceptada y se obtendrá que no insista en ella por bien de los intereses vecinales en cuyo obsequio hizo siempre de su parte cuanto puede esperarse de un vecino progresista é independiente.

Juzgue el vecindario la *fuerza* de los desmentidos del empleómano.

Lo del sumario

Como lo noticiamos oportunamente, el Sub-Comisario de Quilmes D. Francisco Perichon fué sumariado á consecuencia de acusaciones que contra él entabló el Intendente Municipal Sr. Casares.

Ocho cargos formuló contra ese empleado, los que fueron destruidos uno por uno victoriosamente por el acusado.

El Inspector de Policio Sr. Massot que fué comisionado por el Gefe para instruir el sumario, ha podido evidenciar la falta de fundamento de los tales cargos y juzgar á qué estremos suelen conducir las pasiones á los hombres que se dejan dominar por ellas.

Han resultado pues improbados los cargos, y esculpado de ellos el Sub Comisario Perichon, por no haber tenido parte en los que el Intendente llamara abusos y que se ha probado venian de tiempo muy anterior.

Podemos garantir que las acusaciones del Intendente fueron destruidas por la defensa del acusado; y sentimos no estar autorizados para hacer públicos los detalles oficiales del sumario que indudablemente abundan en apoyo de lo que decimos.

Pasos!

Es la *cancion* de siempre.

Y hemos de repetirla mientras no se construyan pasos en las boca-calles del pueblo.

No se construyen porque no se quiere, y en este caso el periódico tiene el deber inescusable de protestar contra la falta de ellos.

Ahí están los eucaliptus sirviendo de rémora á la vejetacion en las plazas, que pueden utilizarse para hacer pasos, si se quieren atender nuestros justos pedidos.

Robo

En la casa de negocio de D. Angel Ferrari, situada al lado de la vía férrea á la orilla del pueblo, se cometió un robo en la noche del miércoles.

Mientras él y su familia dormian en las habitaciones interiores, ha sido sacado un tablero de la puerta del negocio y han penetrado los ladrones sustrayendo varias docenas de camisetas, pantalones, pañuelos, fajas y otras ropas del uso de peones de trabajo.

El damnificado no tiene antecedentes que determinen sus sospechas sobre ninguna persona.

Vacunacion

Es necesario que se haga efectiva la vacunacion del vecindario por el peligro que importa el desarrollo de la viruela en muchas localidades.

La vacuna es el único preservativo que posee la ciencia contra esa horrible enfermedad.

Hágase pues efectiva la vacunacion obligatoria con arreglo á la ley vijente desde el fin del año anterior.

Robos de niños

Se repiten los robos de niños no solo en la Capital Nacional sinó en algunos pueblos de la campaña.

Personas desconocidas y con apariencias de *infelices* pululan por los pueblos penetrando á algunas casas con pretestos diversos, y es posible que muchos de esos individuos sean raptores de niños.

Es bueno que las familias tomen precauciones respecto de los tales *infelices,* para evitar los disgustos y desgracias en que pueden verse comprometidas por sus descuidos.

Mucha vijilancia con las criaturas, para que los *ladrones* de niños no puedan consumar sus robôs, ó sean descubiertos antes de trasponerlos á los *depósitos* que sin duda tiene perfectamente organizados la cuadrilla de raptores de criaturas que se dice ha aparecido.

Precios de pasajes

Tenemos motivos para creer que nuestras repetidas indicaciones sobre que se establezca el precio de 60 y 40 centavos para los pasajes de trenes entre Central y Quilmes y vice versa para regresar en el mismo dia, encontrarán por fin éxito.

Al cambiar el horario de trenes en la estacion próxima, es probable que se establezcan los pasajes de recreo para todos los trenes, y solo se cobren 90 centavos por los que deban servir para regresar al dia siguiente de su fecha.

Esta será una medida que beneficiará al público lo mismo que á la empresa del ferro-carril.

Porte grátis

Aun no ha dado aviso al público el empleado del Correo local del porte gratis de la correspondencia á domicilio, lo que nos hace suponer que no ha puesto en práctica el dicho porte.

¿Qué causas hay para que solo en Quilmes no se cumpla con el porte gratuito de la correspondencia á domicilio?

¿Se le ha ordenado que lo haga al encargado del Correo, ó no se le ha ordenado?

Sea él ó la superioridad la culpable de esta falta, la denunciamos para que sea remediada.

Fiesta de iglesia

Hoy nos dicen que habrá gran fiesta religiosa en la iglesia de Quilmes por ser el último dia de la novena del Corazon de Jesus que se ha hecho por la hermandad de ese nombre que dicen existe aquí.

Creemos que esta fiesta y la novena á que nos referimos es el único objeto de la dicha hermandad, pues nunca se le ha oido nombrar en ningun acto de caridad ó beneficio social.

Hacemos votos pues porque las hermanas gocen mucho en la fiesta, y los lamentos de la desgracia del prójimo no lleguen á turbar sus goces místicos.

Divertirse, hermanas.

Peligroso

Existe un pozo sin brocal ni ninguna señal que lo denuncie, en el terreno abandonado situado en la calle Alvear esquina á 9 de Julio.

Recomendamos cuidado á las criaturas.

Comercio

ORO 136.80
Cedulas Hipotecarias Provinciales:
Série A 98. por ciento
« G 85.20 id
« Y 94.50 id
« J 92.70 id
« K 91.50 id
Cedulas Hipotecarias Nacionales Série A 87. por ciento
Id id id B 83.80 id
Acciones del Banco Nacional 242.50 por ciento
Id Banco Constructor de La Plata 270.

FRUTOS Y CEREALES

Lana regular 3.20 los 10 kilos
Maiz morocho con bolsa 2.10 los 100 kilos
Id amarillo id 2.00 id id
Id id exportacion 1.95 id id
Trigo frances con bolsas 4.50 id id
Id del Salado id 4.60 id id
Id de pan id 4.50 id id
Id del Rosario id 4.80 id id
Id barleto superior id 4.10 id id
Harina de los rios con bolsas 0.75 los 10 kilos
Pasto mezcla 23 á 25 los 1.000 kilos

HACIENDA PARA ABASTO

Primer aparte 14 á 15
Aparte generales 8, 9 á 10
Segundo aparte 5, 4 á 3
Terneros 5, 4 á 3
Cueros de vaca 3.50 á 4
Cueros de novillos 5.50 á 6

A Barracas al Sud entraron 176 capones en pié.

SOLICITADAS

GERÓNIMA P. MEACA

Q. E. P. D.

Falleció el 30 de Mayo de 1887

Joaquin Meaca padre, hermanos y demas deudos, invitan á sus relaciones quieran acompañarlos al funeral que se celebrará en descanso del alma de la finada, en la Iglesia de Nuestra Señora de la Asuncion de Maria Santísima de Barracas al Sud, el miércoles 22 del corriente á las 10 a m.

Favor que agradecerán eternamente.

El duelo se despedirá de la puerta del templo.

INTENDENCIA MUNICIPAL

Se hace saber al comercio, que el 30 del corriente vence el plazo para el contraste de pesas y medidas y que este será improrogable.

Los que no hubieran cumplido con aquel impuesto pasado dicho término, incurrirán en las penas establecidas por la ley de la materia.

Quilmes, Junio 16 de 1887

EDUARDO CASARES
Intendente

Roque T. Villa
Secretario

04—7

Casa chica

Hay para alquilar una á 4 cuadras del tramway; y tambien se oirán propuestas respecto de otra que necesita algunas reparaciones.

Ocurrir á Pedro Gimenez en Quilmes.

Gacetilla

Se ha hecho tan lúgubremente conocido el *Guadalupe,* que las gentes cuanto lo ven pasar por una calle dos veces seguidas, mandan averiguar quien ha muerto ó está por morir.

Este bicho trasmite el frio de la muerte, y su vista causa un efecto parecido al de un murciélago ó un lechuzon!

Horror!

Huzmea con seguridad el olor á cadáver de cualquier enfermo, antes què el médico lo advierta.

Enfermo en cuya casa se presente el *Guadalupe* pueden darlo por espichado.

No hay remedio.

De las propiedades maravillosas del olfato de este *bicho* no diré nada, porque me considero incapaz para juzgarlas.

Pero es lo cierto que hoy, aunque el enfermo no esté de muerte, basta que se le presente este *bicho* funesto y le lance su mirada de hielo, para que el enfermo pida el confesor y se prepare á entregar el rosquete.

Esto, que no parece verdad, es rigurosamente exacto, y si quieren, pueden hacer la prueba los presuntos herederos de algunos avaros, para quienes el *Guadalupe* es una verdadera ganga.

Si ven aproximarse el *bicho,* las gentes huyen hasta de las puertas de calle.

***

El *padre Jacinto* y *fray Prudencio* se encuentran en grandes apuros para contener al *amo* que está atacado de *hidrofóbia* desde el jueves, á causa de habérsele escapado por la culata un tiro que tenia muy bien apuntado.

Jesús me valga!

Qué visajes y morisquetas hacia el pobre hombre cuando se le salió el tiro y por poco no lo hiere á él mismo!

Ya no se trata solo de evitar que *cocee* á cuantos alcanza á tiro, sinó que pretende morder tambien.

Mal ó bien, de una *coz* se puede huir el cuerpo con alejarse del *anca* del *coceador*, pero de sus mordeduras es mas difícil, porque si se suelta del *ronzal* y la emprende á brincar, no habrá piernas tan lijeras para escaparse.

Hay que compadecer á los *padres* por el compromiso en que se encuentran, y al que se han visto arrastrados por su mision de *pantallas* á que han sido destinados por su *señor*.

Sin embargo, este no está tranquilo desde que cometí la imprudencia de descubrir que el *padre Jacinto* tiene connivencias con los rivales del *amo,* y que si *fray Prudencio* no hace lo mismo es porque no lo admiten á causa de ser inservible hasta en el rol de *pantalla* que desempeña.

Pobres *padres!*

Què *figurones* tan dignos van á hacer dentro de poco!

Pobres!!

***

No se vayan á creer que hay alusion á nadie (ni aun á la *babosa*) en los versos que siguen y que he copiado de otro periódico porque me han gustado

No permito que nadie se dé por aludido; y allá van:

EL BAILE DE LOS BRUTOS

Dieron los brutos un baile
Y asistir quiso, formal,
El burro, por no ser menos,
Como todos los demás.
Tambien fué de los primeros
Aquel cerdoso, animal
A quien de ordinario pintan
Con San Antonio el abad.
No bailaron, por supuesto,
Porque ¿como han de bailar
Personas de tal empaque
Y de tanta gravedad?
El mono, el perro y el oso
Sí, como era de esperar
Bailaron bien, y lucieron
Su estremada habilidad.
Y á pesar de las envidias,
Que nunca suelen faltar,
Lograron en el concurso
Un aplauso general.
¿Y el cerdo y asno que hicieron?
Quizá me preguntará
Algun lector muy curioso;
El cerdo estuvo roncando
Y el burro dió en rebuznar
¿A qué comedia ó concierto.
A qué baile ò sociedad
No asiste un par de zopencos
A dormir ó á criticar?

***

Gambas-lungas anda con la cabeza atada.

Muchas personas se preguntan si estará atacado de *jaqueca* ó porquè causa es la atadura.

Yo que estoy en el secreto de cuanto ocurre en Quilmes, puedo informarles lo que hay.

Ese *personaje* se ha pelado la frente y causádose un *chichon* que presenta una prominencia imposible de dejar ver, y por eso se ha atado la cabeza hasta que le sane el *chichon*.

Sucede que iba por un caminito donde sus amigos le habian garantido que no encontraria escollos y él seguia derecho en esa confianza; pero cuando menos lo esperaba, cátate que se topa con un *palenqne* durísimo que lo hace retroceder.......para atrás.

El pobre hombre cayó en tierra y causó un pozo con la parte *muerta* de su humanidad.

Cuando se levantó ya tenia el *chichon* del tamaño y forma de un huevo de avestruz.

Qué desgracia!

Y lo peor es que ni para San Juan cree el médico que le desaparecerá la prominencia.

Pique

FERRO CARRIL DE BUENOS AIRES Y QUILMES

Desde el 1°. de ABRIL de 1887 inclusive, y hasta otro aviso, el servicio de los trenes ENTRE QUILMES Y CENTRAL será como sigue:

SALIDAS DE CENTRAL

ESTACIONES	MAÑANA					TARDE					
Estacion Central	7 0	8 5	8 45	10 5	12 0	3 25	4 10	5 10	6 15	8 0
Venezuela	7 3	. .	8 48	. .	12 3	. .	4 13	. .	. .	8 3
Casa Amarilla	7 6	. .	8 51	. .	12 6	. .	4 16	. .	. .	8 6
General Brown	7 13	8 12	8 57	10 13	12 12	3 33	4 22	5 17	6 23	8 12
Boca	7 17	. .	9 2	. .	12 17	. .	4 27	. .	. .	. .
Barraca Peña	7 16	. .	9 1	. .	12 16	. .	4 25	. .	6 27	8 16
Tres Esquinas	7 20	8 18	9 4	10 18	12 21	3 40	4 28	5 23	6 31	8 20
Puente Barracas	7 28	. .	9 11	. .	12 27	. .	4 33	. .	6 36	8 28
Iglesia Barracas	7 35	. .	9 16	. .	12 35	. .	4 38	. .	6 42	8 34
General Mitre	7 40	. .	v	. .	v	. .	v	. .	6 47	v
Bernal	7 50	. .	9 30	. .	12 53	. .	4 53	5 41	6 58	8 53
Quilmes	7 56	8 40	9 35	10 40	1 0	4 0	5 0	5 46	7 5	9 0

SALIDAS DE QUILMES

Quilmes	6 30	8 43	9 38	10 45	2 0	2 58	5 7	5 49	9 20
Bernal	6 35	8 48	9 43	10 52	2 6	3 3	5 14	. .	v
General Mitre	v	v	. .	v	v	. .	5 30	. .	v
Iglesia Barracas	6 50	8 58	. .	11 10	2 21	. .	5 37	. .	v
Puente Barracas	6 55	9 1	. .	11 15	2 26	. .	5 42	. .	v
Tres Esquinas	7 2	9 6	10 3	11 21	2 34	3 27	5 47	6 15	9 50
Barraca Peña	7 7	v	. .	11 24	2 39	. .	5 50	. .	. .
Boca	7 7	. .	. .	11 23	. .	. .	. .	. .	. .
General Brown	7 12	9 13	10 12	11 28	2 43	3 32	5 53	6 22	9 57
Casa Amarilla	7 18	9 19	. .	11 34	2 49	. .	5 59	. .	. .
Venezuela	7 21	9 22	. .	11 37	2 52	. .	6 2	. .	. .
Estacion Central	7 25	9 25	10 20	11 40	2 55	3 40	6 5	6 30	10 5

Los boletos de ida y vuelta locales y vía La Plata, valen la *Ida* para el tren en que son espendidos solamente, y la *Vuelta* para el mismo dia y todo el siguiente. Cuando son espendidos el dia Sábado, la *Vuelta* sirve para volver el mismo dia, el Domingo ó Lunes. Cuando dos dias feriados vienen juntos, valen entonces para volver hasta el siguiente dia de los feriados. Los boletos de Combinacion primera y segunda clase Ida y Vuelta que se tomen en Central, Tres Esquinas, Constitucion y Barracas al Norte para Tolosa y La Plata podrán usarse á la vuelta por vía Ensenada ó vía Sud. Los espendidos de La Plata y Tolosa para Tres Esquinas, Central, Barracas al Norte y Constitucion podrán usarse á la vuelta por cualquiera de los dos rumbos, vía Ensenada ó Sud; pero la ida de un Boleto, y los Boletos de Abono, solamente valdrán para el rumbo que en él se esprese.

V indica donde los trenes pararán por señales solamente y los pasajeros que quieran bajar en estas Estaciones avisarán previamenfe al Guarda-Tren.

Boletos de Recreo—Hasta nuevo aviso se espedirán en los dias de trabajo solamente Boletos de Recreo desde las estaciones Central, General Brown y Tres Esquinas hasta las de Bernal y Quilmes por los trenes que salen de Central á las 4.10, 5.10 y 6.15 p m. Tambien se espedirán Boletos de Recreo desde Quilmes y Bernal para las estaciones entre Barracas Iglesia y Central por los trenes que salen de Quilmes á las 6.30, 8.43, 9.38 y 10.45 a m. á los siguientes precios:—1ª clase, $ 0.60 m|n.; 2ª clase, $ 0.40. En los Domingos y dias de fiesta se espedirán Boletos de Recreo por todos los Trenes á la Tarifa arriba indicada. Nota—Estos Boletos servirán para regresar por cualquiera de los trenes en el dia de la fecha de espedicion únicamente.

Estacion Central, Marzo de 1887 — LA ADMINISTRACION

GRAN SASTRERIA
LA UNION
de CARLOS FACCINETTI
CALLE RIVADAVIA 83---QUILMES

Está á disposicion de su numerosa clientela, el gran surtido de casimires para la estacion que se ha recibido

Gran variedad de CORTES DE PANTALON de ricas clases y gustos elegantes. A elegir!

SIVIOTS FRANCESES gustos nuevos y gran variedad.

DIAGONALES de variedad de tejidos y gustos.

MONTAÑAC de riquísimas clases, color negro, cafè y azul, para sacos de invierno.

Chalecos de invierno fantasía, gustos especiales.

Casimires riquísimos especiales para sobre-todos. Gustos variados.

Surtido general de casimires negros y de colores para trajes de todos precios y gustos.

Gran varidad de CORBATAS DE SEDA de última moda. A elegir!

La casa cuenta con comodidades para servir á su clientela.

PRECIOS MÓDICOS

RAPIDEZ Y ESMERO EN EL TRABAJO

AVISOS

GRAN RESTAURANT
CONFITERIA Y CAFÉ
DEL UNIVERSO
DE
JUAN RAFFO
Avenida Montes de Oca 183 112
BARRACAS AL NORTE

Se alquilan piezas amuebladas y se reciben pensionistas á precios módicos.
04

EDICTO
CONCEJO DELIBERANTE DE QUILMES

Por el presente se cita, llama y emplaza á los que se consideren con derecho á una parte del solar de tierra en este pueblo señalado en el plano topográfico con el Nº. 15, el que linda por el Sud-Este calle Brown en medio con la señora de Agote; al Nord-Oeste con sucesion de D. Antonio Farias, hoy D. Juan F. Tejeda; al N. E. con D. Adolfo Otamendi y con el Sr. Posse calle Circunvalacion en medio, para que comparezcan ante el Concejo Deliberante á deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Quilmes, Mayo 28 de 1887

Jose A. Lopez
Presidente

Antonio Barrera
Secretario

98—06

APRENDIZ

Se necesita uno en esta imprenta para enseñarle el arte tipográfico y ocuparlo en otros quehaceres del periódico.

Se le pagará sueldo.

Dirijirse á la oficina de El Quilmero.

Vacas lecheras
LECHONES

Se venden vacas lecheras mansas como para familias, lechones y chanchos gordos ó para invernar, de las clases que se busquen.

Ocurrir á Juan Rojas en su casa frente á la Estacion Quilmes, chacra conocida por de Durañona.
200

Para muestras

Se ofrecen cinco vidrieras de cedro para muestras, bien trabajadas, vistosas y fuertes.

Están en la calle Mitre frente á la casa de comercio de Mendez hermanos, y para tratar ocurrirá «El Quilmero».
90—

CARTERAS PARA ESCUELA

Se han recibido carteras de cuero fuertes y finas para uso de niños que concurren á las Escuelas.

Se venden á 1.50 cada una, en la oficina de El Quilmero.

CUADERNO DE DIBUJO

Se han recibido de primera clase en la oficina de El Quilmero—Quilmes.

EL FENÓMENO
Almacen de comestibles y bebidas
DE
PASCUAL NOTARO
CALLE MITRE Y PROGRESO- QUILMES

En este establecimiento hay gran surtido de artículos del ramo á precios increibles.

Especialidad en conservas estranjeras y del pais.

Aceites finos para el uso de la mesa.

Bebidas de primera clase.

Se sirve cafe, té y chocolate de 5 y media á 6 y media de la mañana, á precios tan baratos que son un verdadero fenómeno.
96- 04

TALLER DE PLATERIA
Y JOYERIA
de SILVIO RICOMINI
CALLE GENERAL MITRE---QUILMES

En este establecimiento se hacen obras nuevas y composturas de todas clases en el ramo de plateria y joyeria, con prontitud y baratura de precios.

Se componen relojes de bolsillo y de pared, garantiéndose la compostura.

Los precios son un 20 por ciento mas baratos que en la Capital, porque los gastos de alquiler é impuestos no son tan elevados como allí.

En joyas para el uso de señoras y caballeros tambien hay gran rebaja de precios.

Se hacen reliquias.
12a-v120

QUINTA LA MATERNA
de ROBERTO N. CLARK

Pavos gordos á eleccion á y 3 pesos uno.

Pichones (palomas) á eleccion 20 centavos el par.

Leña de paraiso en rama 1.40 peso m[n por peso á domicilio.

Leña de paraiso en astilla (madura) á 4 pesos m[n carrada á domicilio.

Carbon de Leña (medida liberal) á 2 peso m[n por fanega á domicilio.

Leña de durazno en rama (muy fuerte) á 1 40 peso m[n por peso á domicilio.

Postes de paraiso garantidos primer corte á varios precios.

Ordenes á la oficina del «Quilmero» ó al señor Weber gefe de la Estacion, serán atendidos con prontitud.
65—29

EN QUILMES
CASAS Y TERRENOS

Hay para vender casas grandes y chicas de precios variados, lo mismo que lotes de terrenos en el pueblo de Quilmes.

Hay tambien terrenos de chacras del área que se solicite hasta cincuenta cuadras en un solo lote.

Se compran terrenos de chacra y urbanos, siendo á precios razonables y con buenos títulos.

Ocurrir á la oficina de El Quilmero en Quilmes, ó dirijirse por carta á

Pedro Gimenez

LOS TRES PEPES
A LA GRAN
TIENDA, ALMACEN Y SASTRERIA
DEL SOL
de MENDEZ Y GONZALEZ
QUILMES
la mas basta y mejor surtida
ESTACION DE INVIERNO

Sederias lisas y labradas, de alta novedad de fantasia, Peluche. Segurd, Otomano, Faille, Terciopelo, Felpa, Astrakan, Groes, Surhá, Moiré y Velours Satin.

Géneros para vestidos, desde 0.10 m[n la vara hasta 3.00, géneros de lana lisos, á cuadros á bastones, moteados, Vigoñas, Tartan, Franela, Paño de damas, Cachemir broché, liso, á bastones, Casimir de fantasia, surtido completo único en Quilmes.

OCASION

Liquidacion de una gran cantidad de retasos de todas clases.

Señoras, señoritas, leed!

Gorras, Sombreros, Capotas, Aplicaciones, Flores, Cintas, Caireles de azabache última novedad, Entorchados, Púles, Blondas, Guantes, Tapados y confecciones para señoras. Vestidos para niñas, Paletoes, Robes de Chambre, Batones, Matinés de paño. Pañoletas de lana, Chales, Pañolones, Salidas de Teatros, Tricotas. Batas, Enaguas de punto de lana, de paño, de seda colchadas, Batitas lana Manulucos, trajecitos marineros y Jersey, polainas, mangos y gorritos, medias para todos los gustos y todos los bolsillos. Especialidad en ropa blanca paraseñoras, niñas y niños, géneros blancos de algodon y géneros de hilo.

TAPICERIA

Tripes risado, cortado, brusela, chuse, estera, alfombras, cortinas, grite, Ille, impermeable, flecos y bolas, damasco, género para portir.

Señores caballeros! Especialidad para ustedes!

Camisas blancas, de color, cuellos de última moda, cuellos sueltos, puños, camisetas, calzoncillos, medias, Sombreros, jemelos, bastones, paraguas, guantes, carteras, corbotas, pañuelos, canastas de viajes y otros.

ZAPATERIA

Acabamos de recibir un selecto y variado surtido en este ramo.

PERFUMERIA

Perfumes de las mejores marcas. Estractos aguas, polvos, jabones, polveras, cajás de fantasia para regalo y muchísimo mas.

ROPERIA

Trajes completos desde 7 pesos m[n hasta 20 pesos m[n, pantalones de casimir desde 1,60 hasta 7 pesos m[n, sacos, chaquetones, sobre-todos. Especialidad en trajes para niños.

SASTRERIA

Llamamos la atencion del público en general.

Casimires liso, labrado, diagonales los colores mas modernos y de fantasia, Paños, Tricot, Montagñac, Elacticotin Ingles, esto unido al buen corte nos pone en condiciones de poder competir con las mejores Sastrerias.

Trajes completos desde 15 hasta 35 pesos moneda nacional
Trajes de Jaquet desde 20 hasta 50 pesos moneda nacional
Trajes de Levita desde 30 hasta 80 pesos moneda nacional
Pantalones desde 4 á 10 pesos moneda nacional

ALMACEN POR MAYOR Y MENOR

Comestibles en general. Conservas y especialidades esclusiva á nuestra casa.

Vinos, omitimos todo detalle é invitamos á los intelijentes: BAZAR, FERRETERIA, CRISTALERIA, PINTURAS Y VIDRIOS.

Se remite á domicilio cualquier pedido. Reparto diario á las familias.

Panteléfono número 6916.

SUCURSAL

La Plata: calle 51 entre 7 y 8

MENDEZ Y GONZALEZ

v 128

EMULSION DE SCOTT
de Aceite Puro de
HÍGADO DE BACALAO
CON
Hipofosfitos de Cal y de Soda.

Es tan agradable al paladar como la leche.

Combina, de una manera sabrosa y agradable, las propiedades nutritivas y medicinales del Aceite de HIGADO de BACALAO y las virtudes tónicas y reconstituyentes de los Hipofosfitos, y, con su uso, se obtienen simultáneamente, los efectos de estos dos valiosos y bien conocidos remedios. Es, además, bien tolerada y asimilada por los estómagos mas delicados y no causa náusea ni diarrea, como muchas veces acontece con el uso del simple aceite.

Cura la Tísis.
Cura la Anemia.
Cura la Bronquitis.
Cura la Debilidad General.
Cura la Escrófula.
Cura el Reumatismo.
Cura la Tos y Resfriados.
Cura el Raquitismo en los Niños.

Ningun remedio hasta el dia descubierto cura las enfermedades consuntivas, tanto de los niños, como de los adultos, las afecciones del pecho y aparato respiratorio, ó restablece los débiles, anémicos y escrofulosos, con tanta rapidez como la EMULSION DE SCOTT.

En venta en las principales Droguerias y Boticas

SCOTT & BOWNE. Químicos, Nueva York.